

Onderwijs.

Jang diseboet onderwijs itoe oemoemna pemberian negri pada rajat. Maksoed onderwijs semajem itoe jaitoe memberi kepande an, soepaja rajat dapat djalanan baek boeat bergoelet dalem hidoejnja.

Hidoejnja rajat itoe ada doea matjem, kesatoe hidoejnja dalam badan negri, dan kedoea hidoejnja dalam badan rajat.

Lebih terang lagi, kesatoe rajat itoe ingin jadi hamba (penggawe) negri atawa regeerings ambtenaar, dan kadoea rajat itoe ingin hidoejnja tida memegang regeeringsambt.

Boeat mengedjer djalanan hidoejnja kesatoe, maka negri itoe menaroeh perbatesan tentang onderwijs, kerna negri jang mementoeken oekoeran onderwijsna.

Sebaliknya boeat mengedjer djalanan hidoejnja kedoea, maka rajat itoe sendiri bisa mementoeken oekoeran onderwijsna.

Onderwijs itoe selaloe berboeah. Tetapi boeah ini bermatajem doea, kesatoe boeah baik boeat negri, dan kedoea boeah baik boeat rajat. Diantara ke doea boeah itoe tiada hoeboengan oekoeran sedikitpoen, masing masing mempoenjai oekoran sendiri,

Seperti dikata tadi, negri memberi onderwijs pada rajat, ber maksoed soepaja rajat mencegah pengatahoean dalam mencegah djar hidoejnja jang doea matjam itoe, jang masing masing ada oekoeran hadjatna. Oleh krena itoe maka oetjapan:

"Onderwijs ini tjoema berboeah X pCt." kita anggep terlaloe sembrono dan ini haroes ditimbang dalam dalem, soepaja dapat taoe tida betoelna kata semajem itoe, kerna tersesat dari principe verstreking onderwijs! Pi kirlah djaeh djaeh.

Rb.

KOTA.

Vergadering Hoo Hap.

Kemaren pagi dalem ia poenja clubgebouw Karangoeri vereeninging Hoo Hap soeda adaken vergadering, dalam mana antara laen-laen telah dibitjarkan oeroesan Soen Hong (ongkos kapal poelang ka Tiongkok). Seperti jang berlakoe doeloan satoe lid kaoem totok jang soeda masoek itoe perkoempoelan lama nja doea taon, kaloe poelang ka Tiongkok bisa dapatken ongkos djalanan banjakna f 125.— dalam vergadering kemaren daat ditetepken, boeat ledan baroe moelai nanti tanggal 1 Mei 1930 itoe tempo doea taon dirobaat djadi ampat taon tapi boeat ledan ianatoe atoeran lama masih tinggal tetepe.

Boeat kaoem pranakan jang mempoenjai papa dan mama di Tiongkok djoega bisa dapat itoe Soen Hong, doeloenja temponia doea taon, tapi dalem vergadering kemaren boeat ledan jang baroe djoega dirobaat djadi ampat taon moelai tanggal 1 Mei j.a.d.

Kopala onderdistrict.

Oleh Gouverneur dari Djawa Tengah soeda diangkat djadi kepala onderdistrict dalem afdeeling Wonosobo R.M. Moenjarjo Prawirokoesomo, ambtenaar pa da bestuursdienst Boemipoetra fd. mantri politie pada algemeene politie di Semarang.

Idem djadi kepala district Kemer, afdeeling Bagelen M. Sosoro soepono alias M. Soepono, kepala onderdistrict di Gejer, dan lebih djaeh soeda dipindah dari afdeeling Wonosobo ka afdeeling Blora kepala onderdistrict M. Soebadi.

H.B.S.

Besoek pagi djam sembilan daem gedong H.B.S. di Bodjong aken dioemoemken kenaikan klas dari moerid moerid disitoe.

Boeat toelatingsexamen H.B.S. moerid moerid Tionghoa dan Indonesia jang loeloess ada seba gi di bawali ini:

Tjung Iet Kwik, L.H. Djoa, E. Oh, M. Liem, Liem King Djan, Le Liem Giok Sam, Han Tjia Nio, L. Oei, Ong Eng Pien, Liem Tjiawu Oen, A. Soedjono, B. Oei, L.A. Nio, Ho Wie An, L. Tjoa,

The Hong Liang, Koesmariah Soemodirdjo, Gartimin, R.M.B. Soejadi, Thio Tjoen Hwie, R.M. Soerjono, J. Hoo, W. Kouw, R. Rachmat, Tam Sing Tjoan, R.A. Toeti S. Gandasoebroto, W. Soebardjo, Kartinah Sinang, Jo Kian Tjay, Engeline Oei, Amy Tan, Ping An, Ong Bing Tjay, Tan Siaw Djie, R. M. h. Israel, Liem Sioe Giap, Oey Gwat Tjung, Lin Teng Lioe, Corry Tjan, Mary Touw, Liem Twan Sioe, Be Ko Oen Ding, Djoa Khoen Hap, Oen Boen Tien dan Ong Net Nio.

—o—

Keloeh - kesahnja toekang grobak.

Bebpara hari jang laloe dalem ii soerat kabar soeda kita mao atken hal keloeh-kesahnja toekang grobak jang berkerja angkoetin batoe - batoe dan pasir dari Simongan, lantaran djalanan itoe lapang terbang, pada tiap dateng dan brangkatna pesawat terbang ditoetoep tiga djam lama njoe boeat grobak - grobak.

Perkara di atas ada dibilitjarken djoega dalam sidang gemeenteeraad pada malam Saptoe jl. Toean Ceurinck van Capelle tana jenepa jalanan itoe tiap hari ditoetoep tiga djam lamanja. Me noeroer ia dapat keterangan, itoe djalanan ditoetoep boael mencekaken penoempang-penoempang pe sawat terbang, tapi sebaliknya ada meroegiken bagi toekang-toekang grobak.

Atas itoe oesikan burgemeester Bagchus kasih keterangan, jang djalanan itoe spesial dipasang boeat goena perhoeboengan terbang dan sebab itoe perhoeboengan meminta keterangan, orang toch boleh trima perbaek, kalo djalanan di site ditoetoep tiga djam tiap hari. Tapi burgemester aken tjari taoe, dengan djalan ba gimanan gemeente nanti bisa dja ga kapentingan na toekang - toekang grobak itoe.

—o—
Pasar Malem.

Koetika dibikin rondvraag dalam sidang gemeenteraad pada malam Saptoe jl. Toean De Raad kasih oendjoek, bahoea roemahane pendirian pasar malem maa sih teroes sadja dipakeun atap boeat pajonnja, hal mana ada bertentangan sama ondang ondang gemeente. Spreker denger djoega,

jang landrechter disini tida mao kasih poetasan kaloe ada orang

orang Boemipoetra dihadepken padanya dalam perkara itoe djoega.

Spreker tanja, apa be stuur pasar malem tida bisa berichti boeat adaken pajon genteng? Keadaan jang sekarang ini sanget membahajakan berhoe boeng dengen baha kebakaran.

Burgemeester Bagchus tjeritan keadaan na pasar malem dan berdjandi, nanti aken didajaken soepaja pajon atap itoe bisa di ganti sama genteng.

—o—
Roema miskin Tionghoa.

Atas iichiarnja njonja Oei Tjiong Ham-Hoo dan njonja Dr. Djie Ting Ham dalem ini kota telah dibikin gerakan koempoelken oeang boeat dipake ongkos men diriken satoe roema pengrawatan bagi anak anak miskin bangsa Tionghoa jang terlantar dan ter kapiran hidoejnja.

Bebpara njonja hartawan soeda menderma lebih dari f 15.000, dan sebab oeang sabegito belon biso menjoekepoin djoemblanja ongkos jang bakal dipake maka doea njonja tersebut masih me noenggoe datengnya pendermaan oeang lebih djaeh.

Selaen dari itoe roema miskin Tionghoa djoega ada dinatiaken boeat boeka satoe kliniek baij Tionghoa.

—o—

Oeroesan waterleiding.

Dalem vergadering gemeenteraad barocean ini wethouder Sia met njataken perasahannja tida seneng, jang dalem vergadering doeloan burgemeester kataken ia (toean Slamet) maen soelap sama angka-angka, koetika toean Slamet karang iaoenja miderheidsnota tentang soelat weterlein ding.

Burgemeester Bagchus menerangkan, ia tarik kombali itoe perkataan. ia poenja bitjara jang doeloan maksoedinja boeat bilang, jang angka angka tersebut kliroe dikoempoelken.

—o—
Faillissement.

Raad van Justitie soeda njataken failliet pada toean Tan Kioe Hong, soedagar tinggal di Pekalongan dan hoedjin Oey Yan Eng Nio (Oey Jan Eng Nio) soe dagar, is trinja toean Tan Kioe Hong tersebut.

—o—

Kassier Hwee Joe.

Kemaren pagi denger bertemapat dalam clubgebouw Indo Tionghoa di Plampitan Kassier Hwee Joe atau Kassier Bond soeda bi kiu vergadering. Itoe vergadering dipimpin oleh toean Lie Ing Soen sebagai voorzitter.

Kita denger kabar antara laen laea disite ada dibilitjarken gerakan boeat bikin lebih loeas la pang berkerdjana itoe perkoem lan.

—o—
Hoofdbestuur Verg. "Indo Tionghoa".

Kemaren dalam clubgebouwnya vereeniging tersebut di atas soeda dakin satoe "stembus-wedstrijd" atau pemboekaan stembiljet boeat menetepen Hoofdbestuur selama taon 1930-1932. Itoe "stembus-wedstrijd" soeda berdjalan dengan goembara, lantaran beberapa leden djalanan itoe perkoempoelan pada perlengkapan.

Kira kira 700 stembiljet soeda dikeloekeun dari bus, maka djoega itoe pemboekaan stembiljet yang dimoelai dari djam 9½ pagi baroe berachir pada djam 4 sore.

Kasoedahannja sebagai berikut: President toean Liem Bo Swie (259 soera).

Vice-President toean Yap Tjin Bing (215 s.), dan toean Gan Hok Siong (204 s.).

1e Secretaris toean Pang Khoen Liem (320 s.).

2e Secretaris toean Auw-jang Bie le (108 s.).

1e Penningmeester toean Go Koei Tjin (334 s.).

2e Penningmeester toean Tan Tjung Hwie (154 s.).

Hoofdcommissaris toean Soe Siep (178 s.).

Banjor orang doeloenja kira jabatan president aken terpegang oleh toean Yap Tjin Bing, dan betoel djoega toean Yap di peten lebih banjak soera dari toean Liem dari ledan di ini kota, tapi dari ledan di loear kota roepanja toean Liem poenja nama lebih terkenal, maka toean Yap tjoema bisa dapatken 178 soera boeat itoe dibabatan, hingga ia kalah soera.

—o—
Kita sama kita.

Saptoe jl. sekira djam 7.30 malem, di Wotgandoel soeda terjadi satoe perklariaan antara doea pemoeda Tionghoa Ging Lien dan Bakoh, lantaran satoe perkataan "kadet" diotjapken oleh Bakoh boeat adresnya Ging Lien, boleh diidu soeda seling dendem hati. Maka koetika de ngerken itoe seboetan "kadet" Ging Lien lantas memaki dan boat berkesen itoe hal marika berdoea soeda gnaken kepe lan dan.... kasoet sebagai senjata. Djoestroe dalam kampoen tersebut lagi diadakan pertoekan djoekan "ketoprak" jang dikoin djoengin banjak penonton, maka itoe tempat karoean sadja dijadi tamba rame, hingga selain ada ketoprak poenja orang bisa diperkenan lain pertoekan djoekan jang perbandingan boeksen prodeo. Baek djoega sakblonna terjadi hal lebi singit marika ber doea soeda kaboeoe dipisah oleh orang banjak, begitoeal Silentman toesis.

—o—
Perloebaan speda.

Koedoens - Semarang. Kemaren oleh N.V. Tropical di ini kota soeda kedadjan dilakoekeun itoe perlombaan speda dari Koedoes ka Semarang jang djaehnja 48 k.m. Segalanya soeda teratoer menjenengken, fiyah comite maopeun politie jang toeroet rameken ini perlombaan ada.

—o—
Perloebaan speda.

Amat Johaji koetika Djoemahat malem soeda mentjori 14 boetir telor dari dalem roemahna njonja Goei Sam Ho, la dipergo kin dan laoe diserahkan pada politie. Tadi pagi oleh landrech ter Amat dihoekom denda f 10 atau pasang badan 20 hari, kloa ia tida bajar itoe dendaan. Mahal betoel harganja itoe telor.

—o—
Baktir.

Yauw Ling, dan Jahn. Sr. tida tidoer maen. Tempatnya Yauw Ling diganti oleh Baktir dari Thor dan tempatnya Jahn. Sr. di doedeokin oleh Baldinger.

Goal pertama ditjukat oleh Eternich dan goal kedoea dibikin oleh Kim Ing, denger stand 3-0 pertandingan dibrentiken sebagai halftime.

Dalem na-halftime tempatnya Baktir sebagai keeper digantikan oleh Hing Kie dari Union, dan disite Bond B. bisa teboes satoe kekalahan.

Waktoe pertandingan ampir brenti Eternich beroentoeng tjtak lagi satoe goal. (Verslag).

—o—
Tiong Hoa Hwee E.F.C. 2-2.

Mingoe sore dilapangan Kp. Kali soeda diadakan pertandingan friendlijgame antara doea perkoempoelkan tersebut jang berachir 2-2 (verslag.)

—o—
V.I.O.D. - ASJAMES 0-4

Kemaren sore bertempat di tanah lapang Asjames di Petekan soeda bertanding V.I.O.D. versus Asjames jang kesoedahannja 0-4 boeat kemenangan Asjames.

Asjames kalah toss, maka V.I.O.D. di wajibkan pilih tempat

tapi sebaliknya Asjames di idjinkan tendang bola lebih doclo.

Bermoela kedoea fiyah sam

koeatinja, djalannja sola kesan sini, tetapi lama kelamaan di fiyah V.I.O.D. keliatan lemes, krena satoe sama lain tida bisa

samen spel, maka denger begini

Asjames main lebih gesit dan da

lem sebentaran sadja soeda bisa

tjtak goal jang pertama.

Dapetken ini kemenangan Asjames roepanja bermain lebih

goembira, soenggoeh bener tida

antara lama poela soeda bisa

dijitak goal jang kedoea kelinja,

stand menjadi 0-2 boeat Asja

mes.

REPUBLIC INDONESIA

Di perdjalanan.

Keadaan di perdjalanan, tida memoekken oentoek pembalap pembalap sebab kendaraan auto dan motor fiets dari publiek ke liatan men ganggoe, auto contro le tida bisa bekerja seneng, pe nonton dari tempat tempat di antara Koedoes Semarang teroetama di Demak, Boejaran dan Genook soeda bersedia di tepi djalan, hingga keliatan seperti pager.

—o—
Maling maling.

Seorang pendoedoek di kampong Demangbanjoe soeda berpahoeman pada politie di sini jang ada malem 25-26 roemahna soe dah kemaseukan pentjeroer dan socah bisa gondol satoe harlodji nikil merk "Kieta" nummer 55 A seharga f 12.50.

Lagi seorang pendoedoek di kampong Kailangge soeda mengadoe pada politie jang pada malem itoe djoega soeda kehangan satoe kambing seharga f 7.—

—o—
Botsing.

Di Kalibaroe west kemaren se kira djam 9 pagi soeda terjadi botsing antara doea auto, jang kesoedahannja satoe antaranja mendapat karoescakan, oentoeng keti laakaan manoesa tida terjadi.

—o—
Di Tenggang.

Di Tenggang jalah tempat wa tesja perlombakan brenti, sedari djam 7 pagi soeda keliatan ram, matahari jang menoedjoekken kekoeasaan soeda membikin penonton berasa panas, tetapi toch tida dirasakan, lebih siang penonton dateng lebih banjak hingga di kanan kiri djalan di itoe tempat padet penonton, begitoe djoega politie jang menjeda ga keamanan soeda bekerja keras oentoek keslametan sedengtoepen djoega comite ledan tida ketinggalan

Koepasan

Chilaf . . . katanja!

Atas sentilannya penoelis Tjam boek dalem Nan Sing harj Djoemah berhoeboeng lantaran dalem koran toeang M. Joenoes Bahagia hari Kemis jl., ada di moeat satoe kabaran, dimana Bahagia merasa soengkan boeat goenaken perkataan Tionghoa, dan toelis sadja tjin a, toeang Joenoes dalem ia poenja koran hari Saptoe mene rangken, sebab chilaf (sic!) makanan soeda ditoois itoe per kataan.

Apa betoel waktue ia menoelis itoe perkataan Tjin a ada sedengna ia chilaf, ini masih saaget disangsih dijika ditilik jang itoe perkataan tjin a ditoois zonder hoofdletter.

Oemoemna sasoetoe nama kebangsaan ditoois dengan letter besar, mitsalnya Blanda, Inggris Indonesia, Tionghoa, dll., dan sebab dalem Bahagia tersebut, perkataan Tjin a di toelis zonder pake hoofdletter, maka dijadi terbit anggepan jang toeang Joenoes atau ia poenja orang-orang sabawahan seng adja menoelis itoe dengan maksoed menghinga, sebab biasanya nama kebangsaan ditoois zonder hoofdletter, kaloe ini dipake boeat maksoed menghinga.

Dalem ini hal antara laen laen Redactie Warna Warta toeis begini: "Lebih bisa dipertajaja lagika loe orang bilang, drek toer (M. Joenoes) dari itoe koran (Bahagia) roepaan anggep wang nja, tjin a tjin a ada empoek, tetapi piorangnya boleh prek prek persetan. Kita ingin taoe bagimana ad verteerders Tionghoa jang masoeken advertentie dikorannjananji berhoeat, kerina iaorang tentoe seperti orang Tionghoa oemoemna, tida harem kaloe wang nja dimanisin melebihi hin goela, tetapi orang nja boleh diseboet sada tjin a".

Sakean katanja Redactie Warna Warta.

Lagian kaloe itoe seboetan di toelis tida dengan disengadja, satoe kachilafan, tentoenja di hari Djoemah berkoetinja Bahagia soedah bisa bikin rectificatie, dan tida oesah menoenggoe sampe laen orang sentil pa danya. Barangkali semeoa itoe soeda diaoter oleh toeang Joenoes, jaitoe kaloe tida ada orang jang oesik, di laen laen waktue ia bisa oelangkan lagi itoe lela-kon. Dan nanti dijika ada jang sentil, baroe sebagai orang jang soetji berkata: "Och, kita lagi chilaf".

Kita tanja, apa toeang Joenoes merasa enak, oepamanja dalem soerat kabar orang toelis: "Toeang Joenoes doeloe tempo beker dja pada Warna-Warta soeda kan tongin oeang advertentie sampe ia diopoeck dari pakerdjaanja", dan di hari noesanja waktue di tegor, orang itoe lantas toelis: "Itoe kabaran kita tida sengadja toelis begitoe, dan kedjadian sampe begitoe, sebab kita lagi chilaf?" Kita oelangkan lagi, apa toeang Joenoes merasa enak?

Lebih djaoe kaloe orang memang tica sengadja menoelis saat hina'an, kaloe toelisan itoe ditjaboet, apa tida moestinja perijabean itoe disertakan dengan permintaan maaf? Lebih lagi kaloe ditoedjoekan boekan pada satoe orang, tapi pada satoe bangsa?

Dalem Bahagia tempo toeang Joenoes tjaboet itoe perkataan tjin a sama sekali tida ada itoe pernjatahan maaf. Disitos melanenken ditoois begini: "Maka dari pada itoe oentoek kadjoedjoeuran hati, maka perkataan Tjin a jang terbawak dari pada kechilafan, dengan ini kita Tjaboet dan di ganti dengan Tiong Hwa".

Abis! Zonder pernjatahan maaf dari itoe kechilafan atau apa lagi.

Chilaf . . . katanja!

—o—

kabarans kabaran jang tersiar di loearan harem djangan di pertjaja.

Yen Hsi Shan telah angkat W.W. Yen djadi voorzitter dari comite boeat oeroesan loear negri dan Tan Yueh Liang djadi vice voorzitter, Boeat kadoedoeukan

voorzitter dari comite oeroesan telah diangkat Li Shi Hao dan Lo Wen Kan.

Moorid moerid dari sekolah terbang di Nanking diprentah di riken satoe pasoekan edera pranitip moesoeh.

INDIA.

Keadaan jang mengoe atirken.

Kawat Reuter dalem s.s.k. Blanda kabarken, pembesar-pem besar negri pandeng itoe kedja dian kedjadian di India, teroe tamaeng terjadi nja kari boetan jang baroe baroe ini di Peshawar, ada mengoeatirken. Dari itoe tempat semoeoa orang prampean dan anak-anak (bangsa Inggris?) soeda disoero menjinkir dan orang rasa verlof verlof militair dari India ka Engeland aken ditjaboet kombala.

Dari Peshawar dikawatken, ba hooia Sir Horatio Bolton, Chief Commissioner dari provinci province tapel wates di Lor Koelon nja India ada bikin pembitjaraan pembitjaraan sama pendoedoek negri jang teroetama berhoeboeng dengan keamanan dan katertiban oemoemna dan kapertjajaan dalem balatentara Inggris.

Pelahan dengan pelahan pendjagaan dari kaeom pergerakan di depan toko toko mi noeman dihapoeken.

Djoembalanja korban korban ka riboetan itoe pada hari Rebo di taksis 50 orang banjaknya.

Dari Bombay Reuter kawatken jang dengan maloem pamerenta jang loear blasa di oemoemna, bahoeq gouverneur Bombay soeda kasih titah boeat lantas bikin organisasi dari 120 soldadoe bisa asa dan kopral korpal dari batjon G.I.P. spoorweg regiment jang pertama dan 65 orang dari batjon Bombay Baroda Central India regiment jang pertama, ini disediaken boeat bala bantoean dijakaan dalem India memaksa begitoe roepa.

Menoeroet kawat Reuter dari Allahabad tanggal 25 ini boelan, maski tida terbit karibootan baroe, toch wet perang didjalanken teroes di Peshawar.

Tentara militair doedoekin beberapa tempat kota jang penting dan orang-orang koelit poethi di larang masoek atawa kaloe kota, katoeai penggawe-penggawe negri, tapi djoega marika moesti dapeket soerat idjien speciaal.

Semeoa toko ditoetoep.

Dikaloeareken larangan boeat orang berkoemponel lima orang.

Menoeroet kabar-kabar jang sampe sekarang belon ditetepken kabenerannja karibootan itoe ter bih di Kohat, Charsadda.

Menoeroet kabar, censuur soeda tahan semeoa kabaran dari Pendsjab dan wates negri jang sebla Lor Koelon.

Kabar-kabaran dari Bombay membra, bahoea politie di Mysore soeda menembak sama gotri pada kaeom pemogok jang tjoba serang parit-parit mas Kolá. Doea poeloë pemogok dapet loeka berat

Menoeroet satoe brita offieel dari Simla di Kohat dan Charsadda tida terbit gerakan pembrotakan. Balatentara sama sekali soeda tida digoenaen, Tjoema di loearna Carasadda ada dibikin satoe demonstrasi, jang te leh diboebarken dengan zonder terbit roesoeh oleh politie.

NEDERLAND.

Dari Memorie van antwoord atas Voorlopig Verslag tentang begrooting Indonesia antara laen laen minister van Koloniën, mr. De Graaff berhoeboeng dengan pengrebekan P.N.I. Indonesia dalem Eerste Kamer soeda kasih keterangan, bahoea sikepja pamera terhadep pemimpin-pe mimpin rajat tida kena dipengaruh oleh maksoed-maksoed re actionnair.

Tentang itoe ampat pemimpin P.N.I. jang masih di preventif wali negri ketok kawat, dalem manada dibilang, bahoea vooronderzoek ada mengoendjoeken dari adanja andjoeran jang teratoer (stelselmatige stemming making) boeat satoe pergerakan perkosa melawan kesoesahan negri.

Minister sangkal adanja dibikin penoekaran pikiran antara ia dan wali negri tentang tindakan-tinda kan jang moesti diambil sasoe danja wakil negri kasih taoe ten tang ia poenja niatan boeat bikin penggledehan roema-roema. Kaloe kedjadian demikian nantinya bisa terbitken kaberatan sadja. Lebih djaoe minister menerangkan padang lebar, memang ada perloe sekali diadakan atoeran keras ter hadap pada gerakan jang destruktie (meroesak).

Minister tida njataken pendap tannja tentang Vaderlandsche Club, ia tida taoe, jang itoe per koemponel bermaksod menen tangin pendoedoek Indonesier. Deseikan boeat merobah soesoe nannja Volksraad spreker anggep belon temponja.

Minister ada perhatiken sama itoe titah jang dibriken pada lid Raad van Indie, toeang Hillen, boe at saksi ken keadaan keadaan, per hoebongan perhoebongan dan harepan di kamoedian dalem tem pat pemboegan di Diguel.

—o—

Gramofoon-platen dari lagoe

FILM-BITJARA

The rainbow man?
soeda dateng trima tida banjak.

TOKO SECUNDO - BODJONG 33

Semarang — Telefoon 2045

COIFFEUR E. ABOEBAKAR PONTJOL 27 - SEMARANG.

Sesoeatoenja coiffeur Indonesier jang di atoer setja modern. Tempat bersih, atoeran netjis rawatan menjengken sedeng tarief biasa, harem saksikan.

Menoenggoe dengan hormat

E. ABOEB KAR

Eigenaar.

Bisa djoega potong
anak-anak prampean

Importeurs boeat Indonesia
NGO TJIOE TAY JOK PONG
G. Pinggir 8 telf. 1131
SEMARANG, (JAVA).

LOWE DISPENSARY
CANTON, (CHINA).



DJAROEM ?

Tjap ANDJING merk „HISMASTERS VOICE“ jalal ada soeatoe Djempolan Djaroem, Djagalalah Toeang poenja plaat sedia plaat jang di Njanjiken oleh Kampioen-kampioen di Mesir dan di Egijpte Gairo, bisa dapat beli pada

FIRMA A. GAOS.

Pasar Djohar Telefoon 1802 Semarang.

Obat aer bedak eliok Francis - Paris atau koekoel dan tai'laler per Flesch bedak paras eliok f 1.- per dozijn . . . f 10.-



Sin Tjoe yok Pang

mempoenjai penjakit koelit. Orang Europa banjak jang peke dan poedji ini poepoer. Persilahkan Toeang-toean dan Njonjah-njonjah ambil pertjoba'an dijika pake kotjak doeloe.

Maoe djaga badan menjadi koeat?

Ini obat teroetama ber goena boeat orang lelaki jang anggotana gegindjal tida bekerdjoe betoel. Pelakian lemak manik kering, toelang pinggang sakit kebanjakan plesir aer manik djadi koerang malem mengimpi lepasken manik, deket prampean lantas gampang keloearken aer moestika pelakian tida bisa bergerak sering sering berasa maoe kenjing, kepala poesing mata gelap. Orang jang baroe baik dari sakit, moeka poefjet dan koeroes, orang toea tida bisa dapat anak dan lain-lainnya. Betoel obat-obat gegindjal ada banjak matjemna, tapi sebetoe lnya djarang jang aken kemandjoeran.

Sinshe dari ini roemah obat ada pande sekali aken mengobati ini matjem penjakit, maka begitoe sekarang bikin ini obat, jang dinamaken KIANG SIEN TJONG JANG TJIP.

Ini obat soedah kerep kali di bikin pertjoba'an ternjata adalah amat mandjoer, sebab ini obat ada terbikin dari SOM DJONG dan di tjampoer dengan obat-obatan jang aloes, ini obat tida membawak danas, orang tida oesah koeat boeat minoem ini obat.

Bisa djoega bagi orang jang koerang koewat, teroetan minoem ini obat dalem sedikit lantas djadi TJONG JANG, bikin koeat gegindjal menambahken manik, dan tambah darah, serta mengoewaten gegindjal ada pokoknya kesehatan orang toea bisa djadi moeda koemba.

Atoeran minoem 1 hari 2 kali 5 sendok makan. 1 flesch f 3.— 1 dozijn f 30.—

Hoofd Agent:

Tjee Sioe Tong & Co. Prapatan Petjinan Bandoeng Tiong Hwa Yok Kiok, Petjinan Djocja Tiong Hoa Kong Sie, Tjantikan Soerabaja R. Hambali S & Tjantikan Tegal Ban Hoo Tong, Pekiringan No. 28 Cheribon Po Ho Tong, Krimoena 51 Pekalongan Roemah obat Hoo Kun Tien, Ketandan No. 217 Solo Tjin Tik Yok Pong, Magelang.

Pesenan boeat lain negri paling sedikit :
**BESTELGOED F 3.—
POSTPAKKET F 5.—**

Kamar obat V. & G. SIN TJOE YOK PANG
G. Warong 91 Semarang.

Pesenlah pakean pada:

KLEERMERK

MOCH. ADHAM

Moeka Station Centraal (S.J.S.) No. 25

SEMARANG.



Boleh pesen badjoe dan Tjelana, atau kain-kain dari Palmbeach, Lena, Drill dan lain-lainnya.

**

Pakerdjaan di tanggoeng baik, potongan radjin, enak di pake, sedang harga melawan.

Menoenggoe pesenan dengan hormat.

FEUILLETON

Kaloe doewa bereboet satoe

Oleh: Leng Hong Seng,
Parakan.

23).

Kerna doega hali anakna moe lai loemer, dan berbareng mana hendak tambah merapetken ma sing-masing poenja resepnan, de ngen girang njonja Yan-leng me manggoet soetoe tanda setoedjoe.

Tida ajal lagi, pamoeda kita lantau berlajoe.

Sasaat kamoedian, Djiauw-nio telah berdiri dihadapan njonja roemah sambil menjengging senjeman manis. Tatkala meliat orang poenja aer moeka sedikit beroba, dengan samar-samar ia ijoeran antara iboe dan anak itoe ada terbit perselisihan jang menjebakken koerang seneng. Maski mengimpi ia tida sekali ki ra kaloe djoestroe disebabken re tjokin dirinja.

Memang pande membanjol poen satoe tempo ada kagoena hanja; begitolah dengan rapi Djiauw-nio berlakoe djinaka boeat mengbaliken rasa goembiranja itoe oewa, jang sabentar-bentar njonja Yan-leng kalianan djadi gel.

Didalem mengobrol, tida bren tinja itoe njonja mengawasi ini doea anak moeda, jang semingkin dipandeng semingkin ternja ta memang sembabat sekali kapan dioepamaken sapasang paradys vogel jang manis. Ia diam-diam berseroeh kepada Allah, biarlah Keng-oen lekas mendoesin dari pikirannya jang kliroe.

Satelah sang iboe soeda lega kombali seperti biasa; Keng-oen lantas berpamit aken kloear dan minta itoe temen prampean soe paja sampeken pengbitjarahannja, itoe nona bermangoet seraja m lirik dengen aloes.

Kamoedian didalem omong poe nja omong, antara laen laen Dji auw-nio ada menanja sambil me sem: „Maaf oewa, tadi kaloe tida salah kau seperti sedeng koerang goembira; apatah sebabnya?“

Itoe oewa jang ditanja melin ken djawab denger bersenjoem-senjoem, sedeng kadoea matanja memandeng orang poenja moeka ada begitoe roepa. Djiauw-nio jang boekan berotak poentoel, dengen sakedjanan lan tas dapat emboesin sampe dima na artinja itoe semoea, la tjejet toendoekin kepala zonder meneges lagi.

„Memang ia ini amat baek se kali!“ menggrendeng njonja Yan-leng dengan penoe rasa soeka. „Maka, katjawa apatah lagi poe njaken njonja mantoe sebagai Dji auw-nio jang eilok?“

Sebab meliat nona itoe teroesteroesan tinggal diam, achirnya njonja Yan-leng laloe moelai me nanya: „Nona, apatah kau tida mendjadi ketet sama adanja ha wa di Parakan jang ternjata lebih djelek: dan seande boeat teroesteroesan tinggal disini apa kiranya djoega krasan?“

„Soeda tentoe krasan, oewa!“ saetinja sambil tertawa, „Diatas kau poenja boedi katjintahan, oleh akoe dan mama ada dijoeendjoeng tinggi sekali. Soenggoe oewa, berhoeboeng sama besarna kabetti kan jang kau telah toempaken, akoe ampir tida inget itoe boe mi kelahiran dimana akoe soeda didjelmaen!“

„Ach, kau poenja bitjara telalo berat, nona; berat sekali hingga membikin akoe merasa amat ma loe. Sabagimana kau taoe, jang tijata dijwa daem ini roema tjoem brapa glintir sadja, soetoe sebab boekan tida djarang akoe bersedi lantaran kasepien. Begitoe sepi, nona, ibarat kata plataran nja boleat diboeat mendjaring boe roeng gredja! Tapi sadjak akoe dapat itoe kahormatan jang kau begitoe djoega kau poenja iboe soedi menangtipe kaki, akoe ra saken seperti dapat tamba soe manget baroe. Brapa besar akoe poenja rasa girang dan soekoor, akoe tida mampoe loekis dengan perkatahan. Lebih lagi kau poe nja manis boedi, adalah bikin akoe mendjadi amat soekatja. Oh, sering kali akoe menjesel bahoea Swan-nio tida diberkaken.“

Tapi baroe kata sampe disini, itoe njonja kadoea tlapoekannja telah berwarna merah, sedeng swaranja sangat alot dikaloearken,

1.75	Kemedja Hawaian.
1.95	Kemedja dengan Kraag
- .90	Dasi pandjang pake strip
- .20	Sapoetangan poeti boeat toeac
12.90	Sepatoe toeac Bruin atau Verlak

Bikinan England.
Awas ini Soulja di dajat rangkep doea, dus kceat betoel.

Minta ini tjad



TOKO SECUNDO
Bodjong 33.

Kemedja kwaliteit aloes

f 5.75
ambil 3 bidji f 15.50

Baroe trima

gambar dari acteur en actrice jang maen di film besar gambar perces oekoeran briefkaart laki prampean sedia lebii dari 1000 matjem bole seneng pilih.
Harga 1 bidji f 0.10
1 dozijn 1.—
ambil lebii dari 100 bidji har ga boleh berdami.

TOKO SECUNDO
Bodjong 33
Telefoon 2045 Semarang.

Tentang membeli Loterij f 150.000.— Dan



Ged. No. 19037

Hoofdprijs boleh tida dapat! Koewarasan tida boleh tida didjaga! Soepaia pembatja poenja koewarasan tida terganggoe! Inilah obat „Koewaran Singaapi“ bisa djadi pembatja poenja gamman jang setia!

Kemandjoerannja, ini obat boeat toeloeng sakit peroet, sakit gigi, sakit kepala poesing, sakit bengkak, sakit bisoel, sakit linoe, sakit lantaran kena api, sakit keperang. Lebi djaoe preksa atoeran pake dalam boengkoesan.

Bisa dapat di antero Indonesia.

oleh **BIO GIAP HOO**
Pekodjan 107, Semarang.

BORNEO HOUTHANDEL „BAKRIM“

PETEKAN 24 Telefoon No. 2059 SEMARANG

Sedia Bouwmaterialen (bekakas bikin roemah) tjoekoept: jaitoe Kajoe Wildhoud roepa-roepa oekoeran, Ribben, Oesoek giling, Kadjang dan Sirap dari Borneo, Gendeng dan Djabin merah dari Tegal, Batoemerah, djoega sedia Producten dari Borneo enz. harga melawan.

Memoedijken dengen hormat
Kwaso
H. HASAN.

Terdili moolhi taen 1907



ROTAN MEUBELMAKER
„ENG TJIANG SING“

Pandean 5 - Semarang

Berdjoeal segala matjem meubel dari rotan roepa model djoega bisa bekleed, peliteer, dan tjet-tjet. Harga melawan. Toenggoe pesenan.

399

Obat Anti-Njamoeck

„TAY TJHWAN“

Oetamaken Kwaliteit



Djagalan

— Semarang.

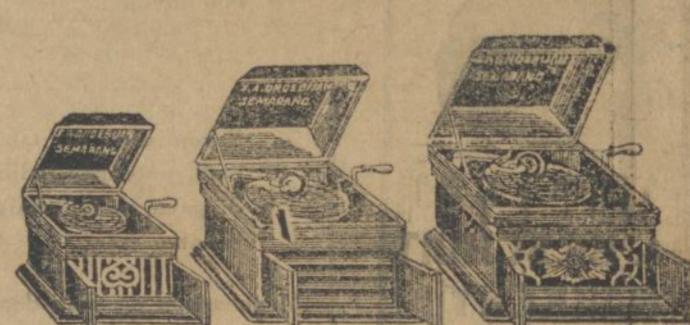
TANKAH KEE & Co.

Pekodjan No. 67 SEMARANG Telefoon No. 678



Spatoe bangkol gramroepen

No. 18-20	Harga	f 0.80
21-22	"	" 0.90
23-24	"	" 1.05
25-26	"	" 1.20
27-28	"	" 1.30
29-30	"	" 1.40
31-32	"	" 1.45
33-34	"	" 1.55
35-36	"	" 1.65
37-38	"	" 1.70
39-40	"	" 1.80



Gramophoon zonder tjoerong No. 1
okeoran pandjang lebar en tinggi

No. 5	43 x 43 x 32.	2 veer	harga f 50.—
" 6	43 x 43 x 32.	2 "	" 55.—
" 7	43 x 43 x 32.	2 "	" 60.—
" 10	43 x 43 x 32.	2 "	" 65.—
" 11	55 x 50 x 39.	2 "	" 75.—
" 12	55 x 50 x 39.	3 "	" 95.—

Sedia 3 roepa kleur. Koening, Sawoo, Bruin.

Ini harga lain onkkos kirim.
Memoedijken dengen hormat,

RIJWIEL, GRAMOPHOON, PLATENHANDEL EN
REPARATIE ATELIER

S. A. DHOEBIJAN
Pandean 19 Semarang Telf. No. 1370

202